

Kalejdoskop wiadomości

Transportowcy Litwy i Polski naradzali się w sprawie dwustronnych przewozów

Przedstawiciele ministerstw transportu Litwy i Polski w tym tygodniu radzili na Litwie w sprawie dwustronnych przewozów towarów i pasażerów. Mieszana komisja drug transportowych dwóch państw obradowała w Kłajpedzie.

Przedstawiciele Litwy wyrazili sugestie, aby na rok następnym otrzymać 40 tys. zezwoleń na bezpłatne przewozy przez Polskę. Polacy obiecali, że do 15 listopada określą kwoty bezpłatnych zezwoleń dla przewoźników litewskich.

Komisja transportowców Litwy i Polski zaprobowała zasady, jakie zostały wyrażone na spotkaniu ministrów transportu obu krajów we wrześniu, że należy zliberalizować dwustronne przewozy, umożliwiając większy liczbę przewoźników transportowanie towarów bez zezwoleń lub uiszczania opłat za korzystanie z dróg.

Nie indeksuje się nieopodatkowanego minimum

Minister finansów R. Sarkinas oznajmił, że nieopodatkowane minimum opłat skarbowych, opłat stempelowych, średniej tryby opłaty patentowej oraz podatku dochodowego osób fizycznych nie jest indeksowane za trzeci kwartał br.

Indeks cen konsumpcyjnych trzeciego kwartału według danych Departamentu Statystyki wyniósł 1,052, tj. był mniejszy od 1,1.

Z Ameryki — prezenty dla sierot litewskich

Rząd zezwolił dla filii firmy USA "G.T. International, Inc." na Litwie na wwiezienie bez celu prezentów gwiazdkowych dla sierot litewskich.

Wartość prezentów wynosi 14 tys. dolarów USA. Firma "G.T. International, Inc." w grudniu w Wileńskim Pałacu Sportu urządziła choinkę Bożonarodzeniową i z tej okazji dostarczyła prezenty dla sierot.

"Poetycka Jesień-95" w Sużanach

Dzisiaj w Sużanach (rejon wileński) odbędzie się "Poetycka Jesień-95" z udziałem polskich poetów z Wilna i Wileńszczyzny.

Organizatorem imprezy jest kierownictwo miejscowego domu kultury. Patronem nad nią sprawnie działają kulturalni eksperci samorządu rejonu wileńskiego. Początek "Poetyckiej Jesieni-95" o godz. 12.

Promocja książki Arnoldasa Pirockinasa o A. Mickiewiczu

W Celi Konrada, w ramach Śród Litewskich, odbyło się kolejne spotkanie z Wieszczem. Tym razem za sprawą książki prof. Uniwersytetu Wileńskiego A. Pirockinasa pt. "Dzieńciałai Adama Mickiewicza". Praca ukazała się (bardzo starannie, bogato ilustrowana wydawnictwem nakładem "Vaga") i stanowi z całą pewnością najpoważniejsze dzieło litewskiego autora o młodzieńczym okresie życia i twórczości Mickiewicza (1815-1824).

Wczoraj w Klubie Pisarzy przy ul. K. Sirvydo 6 w Wilnie odbyła się promocja nowej książki Vytautasa Bubnyša pt. "Człowiek stamtąd".

We wrześniu zwiększyły się zapasy złota i waluty Litwy

Oficjalne zapasy Banku Litewskiego wzrosły we wrześniu o 25 mln dolarów USA (3,6 proc.), a waluty obcej — o 17,5 mln dolarów (2,7 proc.), zakumulowano Bank Litewski.

W końcu września oficjalne zapasy BL szacowano na 738, 6 mln dolarów, zapasy waluty obcej — na 656,9 mln dolarów USA.

Zapasy waluty obcej zwiększają się dzięki temu, że Bank Litewski skupuje od banków komercyjnych więcej dolarów niż sprzedaje.

Przedujemy w Inflacji

Według danych Departamentu Statystyki, w ciągu roku (wrzesień 1994 r. — wrzesień 1995 r.) najwyższą inflację spośród państw bałtyckich notowano na Litwie. W okresie tym wyniosła ona na Litwie 35,7 proc., w Estonii — 25,9 proc., a w Łotwie — 23,7 proc.

Najwyższy poziom inflacji na Litwie zanotowano również w ciągu dziewięciu miesięcy br. Od grudnia 1994 r. do końca września br. inflacja na Litwie wyniosła 22,8 proc., w Estonii — 20,8 proc. i na Łotwie — 16,9 proc.

Miniony wrzesień stanowił pewien wyjątek: estonska inflacja prześcignęła naszą o jedną dziesiątą procenta: na Litwie inflacja w tym miesiącu wyniosła 2 proc., w Estonii — 2,1 proc., na Łotwie natomiast sięgała 1,8 proc.

1 listopada — dodatkowe pociążi

Wraz z zbliżaniem się Dnia Zmarłych w 1 listopada spółka akcyjna specjalnego przeznaczenia "Koleja Litewskie", uwzględniając życzenia pasażerów postanowiła 31 października do pociągów nr 19 i nr 20 oraz nr 481 i nr 482 relacji Wilno-Kłajpeda, do pociągów nr 471 Wilno-Możejki (do Szawle), pociągów nr 480 Szawle-Wilno, pociągów nr 205 i nr 206 Wilno-Kalininigrd i pociągów nr 95 oraz nr 96 Wilno-Szesztokaii dołączyć dodatkowe wagony. Poza tym, 1 listopada będą kursowały następujące dodatkowe pociągi:

Wilno-Didziałasai, odjazd z Wilna o godz. 9.19, z Didziałasai — o godz. 14.53, Kowno-Kozłowa Rudka, odjazd z Kowna o godz. 10.35, z Kozłowej Rudy — o godz. 11.50, Szawle-Pogiejai, odjazd z Szawle o godz. 6.55, z Pogiejai — o godz. 11.55, Kłajpeda Skudai, odjazd z Kłajpedy o godz. 20.23, ze Skudai — o godz. 22.00. Bilety na te i inne pociągi można nabyć z wczasu.

Komu rekawice...

W stulestnej galerii sztuki ludowej "Kuparas" otwarto tradycyjną wystawę rekawic.

Już nie pierwszy rok z okazji nadchodzącej zimy "Kuparas" przypomina swoim zwiedzającym, że rekawice mogą nie tylko stanowić ochronę przed zimnem, ale też być upiększeniem, odświeżeniem tajemniczo sztuki ludowej. W galerii można będzie oglądać i kupić wykonane według dawnych wzorów i po nowemu jednorękawe i wzorzyste rekawice jednopalcowe oraz palczaste.

Wystawę rekawic w galerii sztuki ludowej mieszczącej się w Pałacu Kultury Łącznościowców na Starówce stolicy można oglądać do 8 grudnia.

Esperantysty — do nauki

Związek Esperantystów Litwy oraz wydział ds. oświaty i młodzieży miasta Wilna ogłaszają miesięczne specjalne intensywne bezpłatne kursy esperanta, które będą odbywały się codziennie. Zależnie od liczby słuchaczy ukształtuje się kilka grup. Początek kursów — 6 listopada br. o godz. 14.16.18. Kursy będzie prowadził wykładowca z Białymostka Aristophio Andreje Aluevich w Wileńskim Pomaturalnym Szkole Technicznej przy ul. Olandu 16. Oszereżając informacją można zasięgnąć i zarejestrować się z wczasu pod numerem tel. 73-67-38.

"Krajobrazy Wilna i Wileńszczyzny"

zaproszenie na wycieczkę za Rosę

W ramach zjednoczenia "KW" "Krajobrazy Wilna i Wileńszczyzny" — z inicjatywą jego zastępcy uczestnika Mariana Wojtkiewicza, popularnego wujka Mańka z "Kapeli Wileńskiej" — w niedzielę, 29 października, odbędzie się kolejna wycieczka, tym razem na cmentarz Rossa. Zbiórka o godz. 14.30 kolo Ostrej Bramy (od strony ul. Bazyliańskiej).

Na podstawie doniesień agencji BNS, ELTA, radia, prasy i inf. własnych przygotowali Jerzy SURWIŁO

W Sejmie RL

R. Vaitėkūnas:

ciągle brakuje zawodowców

— Liczba zastępców zwiększa się głównie z powodu kradzieży, natomiast poziom przekroczenia w użyciu przemyśły i zabójstwa wzrasta w niewielkim stopniu. Zmniejszyła się nawet ilość grabieży z użyciem broni palnej oraz gwałtów — powiedział szef śródepców "poł gabinetu rządu" w Sejmie minister spraw wewnętrznych Romasis Vaitėkūnas.

Mówiąc o problemie kadr w systemie MSW R. Vaitėkūnas poinformował o zmianach na lepsze i funkcjonalności służby bezpieczeństwa. W ciągu stycznia 1995 r. do struktur policji przyjęto 2515 funkcjonariuszy, zwolniono natomiast 1467.

Minister wyraził ubolewanie, że z powodu zniszczenia przed 3-4 laty systemu szkolenia kadr musiano przynajmniej funkcjonariuszy bez żadnego przygotowania zawodowego. Według danych, jakie posiada R. Vaitėkūnas, dwa lata temu w systemie spraw wewnętrznych brakowało około trzech tysięcy pracowników, obecnie zaś brakuje tylko około tysiąca.

Mówiąc o poszkodowanych przez różne firmy komercyjne wkladkach, minister przypomniał, że to nie policja i nie Ministerstwo Spraw Wewnętrznych wydawały zezwolenia na działalność komercyjną, chociaż powinny być częściowo to kontrolować. Jedynymi instytucjami wydawającymi zezwolenia, nie ponoszą żadnej odpowiedzialności.

Tymczasem MSW, jak powiedział R. Vaitėkūnas, powinno przesuwać około 20 tys. poszkodowanych, brakuje pracowników na dokonywanie ekspertyz i rewizji dokumentacji.

Jadwiga BIELAWSKA

W rządzie RL

Od zmiany granic m. Kowna do obliczania kompensat

Do Sejmu zostanie wniesiony projekt ustawy o zmianie granic samorządów miasta Kowna i rejonu kowieńskiego. Celem dokumentu jest prawne zalegalizowanie zabudowań już obecnie lub przewidzianych zgodnie z planami do zabudowy terytoriów, które w przyszłości będą należały do miasta. Aktualnie terytorium miasta wynosi 12.309 ha. Postuluje się, aby dodatkowo do granic administracyjnych miasta włączyć 342,2 ha.

Zatwierdzone przepisy atestowania urzędników, będą one obowiązywały od dnia uchylenia. Przepisy regulują tryb atestowania urzędników państwowych i samorządowych szczebla "B". Takie atestacje będą przeprowadzane co trzy lata, z uwzględnieniem wyników zostanie określone zaszeregowanie urzędnika. Jak wiadomo, ustalono tryb kategorii kwalifikacyjnej: najniższa, średnia i najwyższa.

Omniońno projekty aktów prawnych, określające status prawnego pasa nadmorskiego Republiki Litewskiej oraz regulujące budownictwo. Uchytiono to uwzględniając badania, przeprowadzone przez kontrolerów sejmowych, ustalono różne naruszenia. Wiele budów prowadzi się ze szkoda dla terenów zielonych, niszcząc wyjątkowo nadmorskie. Pod przyszłymi rekonstrukcji sprząwytanych budynków prowadzi się nowe budownictwo o małowartościowej architekturze.

Zatwierdzone przepisy funduszu przerzania eksploatacji Ignaliskiej Państwowej Elektrowni Atomowej. Celem tego funduszu jest zgromadzenie środków na finansowanie robót zmierzających do przerzania działalności elektrowni. Pieniądze będą gromadzone na specjalnym koncie skarbu państwa.

Zatwierdzone tryb określania wysokości dodatków, które otrzymają osoby pracujące w szkodliwych, bardzo szkodliwych i niebezpiecznych warunkach. Takie dodatki będą musiały wypłacać przedsiębiorstwa, instytucje i organizacje wszystkich rodzajów oraz firm własności.

Zatwierdzone uchwałę w sprawie trybu wydawania patentów. Po wejściu w życie niektórych nowelizacji ustaw rząd otrzymuje prawo określania dla niektórych rodzajów działalności obowiązkowej opłaty patentowej dla indywidualnych (personalnych) przedsiębiorstw nie mających uprawnień osoby prawnej oraz dla spółek gospodarczych i osób fizycznych, które otrzymują inne dochody.

Jak wiadomo, od 1 listopada br. wzrosną taryfy akcyz napojów alkoholowych i wyrobów tytoniowych. Z uwagi na to, zatwierdzone tryb obliczania zestawów towarów akcyznych, znajdujących się w przedsiębiorstwach handlu hurtowego i detalicznego, różnicy inwentaryzowania i akcyz, określono terminy wypłacania do budżetu różnicy akcyzowej.

Omniońno podania i propozycje mieszkańców w sprawie obliczenia kompensat za gorącą wodę i ogrzewanie

mieszkań, przydziału zasiłków. Postuluje się, aby średnie dochody rodziny obliczać nie na podstawie balancuowego wypłacenia wynagrodzenia, a według dochodów otrzymanych faktycznie w odpowiednim miesiącu. Omawiano również inne sugestie mieszkańców w celu doskonalenia określonego trybu.

(ELTA)

Komu na Litwie dobrze się dzieje?

We wrześniu realna płaca zmniejszyła się o 3 proc.

We wrześniu w porównaniu z sierpniem realna płaca pracowników całej gospodarki zmniejszyła się o 3,3 proc. W porównaniu z wrześniem roku ubiegłego wzrosła o 2,8 proc. Departament Statystyki informuje, że obniżone wynagrodzenie w całej gospodarce zmniejszyło się w ciągu miesiąca o 1,6 proc., w instytucjach i przedsiębiorstwach państwowych — o 1,9 proc., w sektorze prywatnym — o 1,7 proc.

We wrześniu inflacja na Litwie wyniosła 2 proc., natomiast poziom utrzymała — 70 litów, minimalnie urosła miesięcznie — 150 litów.

Przedtęcie obniżone wynagrodzenie przedsiębiorców całej gospodarki, z wyjątkiem przedsiębiorstw indywidualnych, wyniosło we wrześniu 528 litów, pracowników państwowych — 524 litów, pracowników w prywatnych spółkach — 538 litów.

Płace budżetowców wyniosły we wrześniu 418 litów, w ciągu miesiąca wzrosły o 3 lity, pracowników przedsiębiorstw dochodowych — 613 litów i w ciągu miesiąca zmniejszyły o 7 litów.

Do następniej opłacanych pracowników gospodarki w ubiegłym miesiącu należeli urzędnicy bankowi, zarabiający średnio po 1290 litów (w ciągu miesiąca obniżki wyniosły 1,7 proc.), energetycy elektryczni — po 962 litów (wzrost wyniósł 3,5 proc.), pracownicy sprawiedliwości, bezpieczeństwa publicznego i ochrony prawa — po 888 litów (12,5 proc. urzędnicy najwyższych władz, ministrowi i departamentowi — po 860 litów (7,5 proc.).

Spór o naftę i kompensata za ogrzewanie

Sprawy społeczne będziemy rozwiązywać stopniowo i w miarę możliwości

Na wczorajszej konferencji prasowej, która się odbyła w gmachu rządu RL, poruszono szereg bardzo różnorodnych ważkich problemów. Zebranych przede wszystkim interesowały stosunki między Litwą i Łotwą oraz wyniki spór o naftę na Morzu Bałtyckim. Jak wyjaśnił premier A. Šleiševičius, Litwa rozmowy w tej kwestii prowadziła z Łotwą już prawie dwa lata. Niestety, obie strony nie mogły dojść do wspólnego mianownika. Prawidłopodobnie spór ten będzie miał szerszy kontekst ekspercki, a możliwe nawet arbitraż. Litwa w żadnym wypadku nie ma zamiaru zrezygnować ze źródeł naftowych na Bałtyku.

Sporo uwagi podczas konferencji poświęcono sprawie kompensaty za ogrzewanie. Dziś wprawdzie nie ma jeszcze woli, ile rodzin będzie potrzebowało dodatku, jednak eksperci prognozują, że skorzysta z niej 20-25 proc. mieszkańców Litwy i na ten cel planuje się wyasygnować 100-150 mln litów. Premier jeszcze raz wyjaśnił, że mieszkańcy nie otrzymają dodatkowych pieniędzy, jak myślał niektóry, a po prostu będą mniej płacić zarówno za ogrzewanie, jak i ciepłą wodę. Ogólne wydatki na ogrzewanie i gorącą wodę nie pozwolą przewyższyć 20 procent zarobków. Im więcej przedmiotów do naszych starostw zaświadczenie o wypłacie, tym spójnie otrzymamy dotację. Na które uchwały rząd zaświadczenia należy przedstawić najpóźniej do końca grudnia br.

Mówiąc o sprawach społecznych, premier powiedział, że jego rząd poświęca i nadal będzie poświęcał wiele uwagi wirtuozką akcją nazwał nie ekonomiczne lecz polityczne, taki oto sposób opozycja zaczyna już przeprowadzać kampanie wyborcze. Wszystkich i wysoko krytykuje, sama nie ma żadnych rzeczowych i godnych uwagi pomysłów. Ostatnio sytuacja gospodarcza w kraju rzeczywicie mocno poprawia, a dla wielu to się podoba.

Premier nadmieniał także, że państwo będzie miało duże wydatki w związku z podjęciem decyzji o zamknięciu naszego reaktora Ignaliskiej Elektrowni Atomowej. Według niego to jednak, że Litwa będzie się mogła obejść bez "atomówki". Energia jądrowa, na dzień dzisiejszy uważana przez specjalistów, jest najczystszyim ekologicznie paliwem.

Julita ITIK

Kurs walut w bankach litewskich

	dolar amerykański		marka niemiecka		1000 rubli ros.	
	skup	sprzedaż	skup	sprzedaż	skup	sprzedaż
"Senamiesto banks"	3.96	4.01	2.80	2.90	0.70	0.90
"Vilniaus banks"	3.95	4.01	2.83	2.91	—	—
"Litimpeks banks"	3.96	4.01	2.84	2.92	0.80	0.87
"Hermis"	3.96	4.00	2.84	2.89	0.75	0.89
"Tauro banks"	3.97	4.01	2.80	2.90	0.70	1.00
"Lietuvos valst. kom. banks"	3.96	4.01	2.81	2.93	—	—

Tabela kursów średnich waluty polskich w stosunku do walut obcych

kraj	waluta	średnia
Austria	1 ATS	0,2446
Belgia	100 BEF	0,4848
Dania	1 DKK	0,5773
Finlandia	1 FIM	0,4867
Francja	100 ESP	0,1980
Hiszpania	1 PTA	0,1980
Niemia	1 MGL	0,5597
Japonia	100 JPY	2,4007
Kanada	1 CAD	0,7909
Norwegia	1 NOK	0,1668
Portugalia	100 PTE	0,1980
RFN	1 DEM	0,4848
USA	1 CHF	0,4848
Szwajcaria	1 SEK	0,4848
W. Brytania	1 GBP	0,5162
Włocya	100 LTL	0,5162

Wczoraj w prasie Litwy



* Z publikacji Angeliny Liaudanskėnė pt. "Pozwólcie nam pracować" dowiadujemy się:

"Szkołami rejonu wileńskiego ponownie "wstrząsają" namiętność podjęzone przez polskich polityków. Zaostrzyły one szczególnie, gdy z inicjatywą działań Akcji Wyborczej Polaków, mających większość w samorządzie, z pracy została zwolniona kierowniczka wydziału oświaty D. Sabienė. Wszystkie najważniejsze sprawy reformy oświaty, mianowicie aktywaacja, przekwalifikowanie nauczycieli, problemy z nauką języka obcego w klasie IV, sprawy kierownictwa, bytowe i komunalne tawia w martwym punkcie. Zainteresowanymi są, jak kierownicy szkół rejonu oceniają tę sytuację?"

Jerzy Płaś, dyrektor polskiej Podbrzeskiej Szkoły Średniej nr 1:
— W szkole jest tyle nowości, tyle pracy, natomiast nie ma nastroju, napięcia bowiem, jakie panuje w samorządzie, udziela się również zespołowi. Niepowodzenie konferencji kierowników szkół, rozprawienie się z D. Sabienė, czepianie się popierających ją w jej własnym wołku Litwy kierowników placówek oświaty dowodzi, że Związek Polaków, Akcja Wyborcza Polaków z powodu kapryśności politycznych nie zważają nawet na interesy własnych dzieci, chwytając się wszelkich możliwych sposobów. D. Sabienė znam od 1977 roku i mogę powiedzieć o niej tylko dobre słowa. Nie wierzę, żeby bezprawnie przywłaszczyła jakieś środki, zarówno bowiem w wyniku rewizji dokonanej przez kontrolera samorządu, jak też w sprawozdaniu Departamentu Kontroli Państwowej udowodniono, że wszystkie operacje finansowe prowadziła oraz wypłacała premie wyłącznie na podstawie zaleceń radnych, kierowników i ekonomistów samorządu. Jest faszynę, że jako najgorsze przestępstwa określa się zakup aparatu kopiującego, wydatki na jubileuszowe pozdrowienie z dwóch wieloletnich dyrektorów — Polaka i Litwina.

Franciszek Dudarzewicz, dyrektor polsko-litewsko-rosyjskiej Awleńskiej Szkoły Średniej:
— Wystarczy, że na spotkaniu kierowników samorządu i szkół w kancelarii powiatu wileńskiego A. Macalita powiedział zasadnicze słowo pod adresem podjudzający "politykierów" i... otrzymałem "prezent": od 16 października nie pozwala mi pracować normalnie ekipa kontrolera samorządu, sprawdzająca działalność gospodarzo-sfinansową szkoły. Desant z rejonu sprawdza wszystko: akta osobiste, taryfikację, etaty i zajmujące te osoby, posiadające dokumenty rezydentów, których w naszej szkole nie przewidziano już od czterech lat. Tak wielką wagą wobec naszej szkoły byłoby, gdybym nie odczuwał, jak to obraża szkołę, którą ministerstwo przyznało za najlepszą polską szkołę w kraju, która uzyskała nagrodę Ambasady Polski i której abiturientów w 100 procentach wstępują do wyższych uczelni.

Jednakże nie zważając na podejrzliwość i ponizanie, naciski psychologiczne i moralne, mówię i będę mówił, że służę jednemu Bogu — Republice Litewskiej, dla której właśnie wychowuję godnych jej obywateli, zgodnie i pięknie poruszających się, potrafiących bezinteresownie dzielić się wszystkim, co każdy posiada.

Stanisława Civińska, dyrektorka litewskiej Rzeszańskiej Szkoły Średniej:
— Inaczej nie można określić, jak urąganiem się z nauczycieli teo, co czynią kierownicy samorządu rejonu wileńskiego i inspirowają ich ideologowie — uważam, że jest to przestępstwo, pogłębiają oni bowiem chaos w oświacie. Poza tym, nie podejmując tak długi decyzji w sprawie kandydatury kierownika wydziału oświaty, administracja samorządu bezpośrednio krzywdzi pedagogów nawet również finansowo. Na przykład, mojej zastępczyni W. Račkaiusienė należało wypłacić 149 litów za bieżące, jednakże nauczycielka nie może ich otrzymać, nie ma bowiem prawa władze zarządzenia, zanim nie uzyskam rezolucji samorządu. Potrzebnego podpisu nie otrzymałem dlatego, że nie ma kierownika, administrator choruje, nie przebywa na urlopie, natomiast wicemer J. Sinicki ironizuje, powiadając, że moja twarz jest mu obca. Moją szczerze: jestem zmęczona objawianiem grofów gabinetów i nie chcę, aby nymczasem się pedzali mimo jeden od drugiego pyszałkowaci urzędnicy.

Danuta Kłopowa, dyrektorka mieszanej szkoły podstawowej w Sorok Tatarach:
— Myślę, że swą demagogią kierownicy samorządu zmierzają tylko do chaosu, depresji i stresów kierowników szkół. Odbieram to jako próbę, jednakże, gdy codziennie tobie urągają, gdy postępują tak drastycznie, nie można tego wytrzymać. Pewnego dnia powiedziałam panu J. Sinickiemu, że w takim bezładzie nie będę pracowała, piszę podanie o zwolnienie. On zaś zareplikował, że zwolnienie nie jest tak łatwe, okazuje się bowiem, że potrzebna jest zgoda mnóstwa wyższych instancji. A dla usunięcia D. Sabienė, jak się okazało, wystarczy jedynie polskich i autonomistycznych ambicji".

Energetyka

Czy będzie nowa elektrownia atomowa na Litwie?

Ministerstwo Energetyki opowiada się za tym, aby po zamknięciu Ignalińskiej Elektrowni Atomowej na Litwie została zbudowana inna siłownia jądrowa.

Sekretarz Ministerstwa Energetyki S. Kutas w wywiadzie dla dziennika "Diena" powiedział, że w przyszłej elektrowni atomowej zostałyby zmontowane nie rosyjskie reaktory RBMK, a całkowicie nowe reaktory tak zwanego biernego systemu ochrony. Jego zdaniem, pod względem ekonomicznym byłoby to najlepsze wyjście.

Jednakże ostateczną decyzję powinien podjąć Sejm.

Sekretarz Ministerstwa Energetyki uważa, że nowa siłownia mogłaby być zbudowana mniej więcej w tym samym miejscu, gdzie

obecnie znajduje się Ignalińska EA. Jednakże nie odrzuca się możliwości poszukiwania innej lokalizacji.

Działając obecnie pierwszy reaktor w Ignalińskiej EA ma być zamknięty po 10 latach, drugi natomiast po około 15 latach. Jeszcze nie dogadano się, powiedział S. Kutas, jak elektrownia atomowa zostanie zamknięta — czy całą jej powierzchnia zostanie zniewolona i obsiana trawą, czy tylko usunie się paliwo jądrowe, budynki natomiast pozostaną.

Zamknięcie elektrowni będzie wymagało ogromnych wydatków. Sądzi się, że na jeden reaktor potrzeba będzie 300 mln dolarów USA. Rząd postanowił już utworzyć specjalny fundusz, w którym będą gromadzone środki na ten cel.

(BNS)

Aby móc oszczędzać, trzeba być bardzo bogatym

(Dokończenie ze str. 1)

piętrze. Takie "wzorowe" mieszkania mają szeregowi mieszkańcy Ameryki. Nikt nie mógł nam wytłumaczyć, czy stojące w jeszcze budującym się mieszkaniu meble są częścią jego wyposażenia. I komu dostanie się takie cacko.

Opadamy do miejsc mieszkalne firmy "Silkatas" na Dobrej Radzie. Dyrektor generalny Rimantas Jagėla zwraca uwagę, na żółtawo-brunatne zabarwienie cegły. Każde mieszkanie ma swój własny kocioł. Mieszkańcy korzystają jedynie ze scentralizowanej sieci gazowej, elektrycznej i z zimnej wody. Takie mieszkania oddaje się do użytku nie tylko nie wykonane. Obliczenie robią według swego widzimisię sami właściciele. 1 m² kosztuje 800 Lt.

Prezydent ZSA "Aaura" Alfredas Putramas pokazał na zakończenie projekty małych domków jednorodzinnych, których cena waha się od 125 do 135 tys. Lt (z piwnicą i bez). Takie domki buduje się obecnie w "Kwartale ziemiańskim" (Bajoru kwartał) w Fabianizkach oraz Zu-

junach. Większość wznosi się na drewnianych szkieletach z zastosowaniem waty kamiennej, obliczono je się dachówką. A więc są nowoczesne, lekkie.

Po oglądnięciu domów mieszkalnych w Związku Dziennikarzy odbyła się konferencja, na której omówiono wszystko, cośmy widzieli. Dowiedzieliśmy się, że bank "Hermis" zaczął już udzielać kredytów tym, którzy chcą budować domy. Z podobnym zamiarem noszą się inne banki ("Litimpexkas", "Tauro bankas"). Niestety, warunki, na jakich to się robi, są, zdaniem obecnych, nieralne. Nie zdziwno, że do banku "Hermis" jak dotąd zwrócił się tylko 6 osób.

Poproszony o zabranie głosu mer Wilna Alis Vidūnas ściągając wszystkich z nieba na ziemię:
— To są piękne domy i piękne projekty — powiedział — ale miasto potrzebuje tanich mieszkań. To, coście nam pokazał, przeznaczony jest dla bogaczy, a takich mamy w mieście 12-15 proc.

Mer wyższył pokrótce problemy aktualne samorządu: 1. Re-

mont i ogrzewanie starych domów, 2. Budowa mieszkań dla ludzi młodych, którzy nie mają żadnych perspektyw, 3. Starówka, na której renowację nie ma pieniędzy. Mer wyraził nadzieję, że być może "Siltas bustas" wiążeć się do tej sprawy.

Mówiono też, że póki nie weździe do miasta kapitał zagraniczny, niczego nie da się zrobić, że potrzebna jest ustawa o wrobie, że przydatne, że więcej środków należy przeznaczyć na renowację systemów ogrzewania w starym budownictwie itp.

Budowlaniacy prosili dziennikarzy oświadczyć, czy oszczędzanie energii ciepłej. Ale po głębszym zastanowieniu każdy doszedł do wniosku, że u nas, aby móc oszczędzać, trzeba mieć grubą forszę. Dobry kraj czy zamek do drzwi kosztuje majątek. W Ameryce, owszem, zamek do drzwi kosztuje 36 dolarów, ale oni zarabiają 32 tys. USD rocznie, a my tylko 1.200. Ceny natomiast mamy jednakowe.

Barbara ZNAJDŹŹOWSKA

Zioła lecznicze

Na nader perspektywiczną gałąź gospodarki narodowej zapowiada się przemysł fitomedyczny, który reprezentuje ZSA "Švenčionių vaistažolės". W budowanym tu nowym bloku produkcyjnym będzie się wytwarzać trzykrotnie więcej niż obecnie "produkcji zdrowia".

"W tym roku dostarczymy odbiorcom 350 ton jednogatunkowych i mieszanych zestawów ziół — powiedział dyrektor spółki Romualdas Storukas. — "Apteczka przyrody" na Litwie, podobnie jak i na całym świecie, staje się coraz popularniejsza, w perspektywie więc zamierzamy zwiększyć produkcję ziół leczniczych do 1050 ton rocznie".

Wszystkie oddziały przeniosły się do czterokondygnacyjnego bloku produkcyjnego, wzniesionego

W "ŠVENČIONIŲ VAISTAŽOLĖS" PACHNIECIE LATEM

na terenie przedsiębiorstwa. We włoskiej firmie IMS zakupiono maszynę do paczkowania, która produkcję ziołową będzie pakowała do torebek w porcjach po 2-3 gramy. Będą to trzecie narodzinny zakładu, mówią pracownicy tu po 25-30 lat ludzie.

Święciański zakład ziół leczniczych powstał w 1883 roku i cieszył się rozgłosem w całej Europie. Po drugiej wojnie światowej przedsiębiorstwo zdźwignęło się z upadku w 1955 roku i znów odzyskało renomę. Jego wyroby używane były w całym dawnym Związku Radzieckim.

Wileńszczyzna od dawna znana była ze zbierania ziół leczniczych i zachowała te tradycje. Ongiś zbierano tu około 500 ich rodzajów. Naturalnie, że z przyczyny chemi-

zacji i robót melioracyjnych wiele ich zniknęło lub znalazło się na granicy wyniszczenia, ale jeszcze i teraz babcie znajdują kilkadziesiąt rodzajów ziół, których liście, kwiaty lub korzenie używane są do mieszanki leczniczych.

Spółka ma punkty skupu w Łoździejach, Oranach, Merezcu, Święcianach i Nowych Święcianach, gdzie przyjmuje zioła. Coraz więcej dostarczają ich także poszczególni rolnicy, którzy założyli plantacje. W tym roku spółka zawarła ponad 30 umów o rolniczym kraju, uprawiających zioła. Korzyść obopólna: rolnicy wiedzieli, że spółka naprawdę zakupi całą produkcję, zakład natomiast był spokojny, że naprawdę będzie miał dobre surowce, sam bowiem kontrolował ich uprawę. Między innymi dla kontrahentów poważnym dopięciem jest również dwukrotnie wyższa opłata od tej, którą otrzymują indywidualni zbieracze ziół.

W najbliższej przyszłości to właśnie rolnicy staną się głównymi dostawcami ziół leczniczych, uważa Romualdas Storukas. Rolnicy mogą pomysłnie i z zyskiem uprawiać nagietki, rumianek, kozłką lekarstwową, miętę lub kminek.

Wytwarzając 22 różne mieszanki spółka "Švenčionių vaistažolės" obecnie wykorzystuje nieomal 100 rodzajów roślin. Receptura 16 mieszanek nie zmienia się od 1955 roku. Opracowuje się również nowe zestawy. Sporządzone są one z czystego ekologicznego surowca, nie mają domieszek.

Między innymi, pod względem jakości również są bez zarzutu zioła lecznicze, które dla uromienienia mieszanek sprowadzane są z Ukrainy, Białorusi. Każdą ich partię najstaranniej się sprawdza, przeprowadza badania na promieniotwórczość.

NA ZDJĘCIU: dyrektor Romualdas Storukas i magazynier Vyngantas Kakaška.

Fot. G. Svižnio (ELTA)



Na 100-lecie kina

2. Nie wszystko było na sprzedaż

Polski tryptyk

Utwór klasyki filmu polskiego Andrzeja Wajdy "Wszystko na sprzedaż" (1969) stał się przede wszystkim niezwykle silnym i pięknym reżyserskim obrazem, którego śmierć wstrząsnęła nie tylko najbliższymi przyjaciółmi i kolegami tego znakomitego artysty, ale również wszystkimi, którzy chociaż raz mieli okazję oglądać go na ekranie. Grał w głośnych filmach A. Wajdy — "Pokolenie", "Popiół i diament", w obrazie J. Kawalerowicza "Pociąg", w komedii "Dziwczyna z banku", w młodzieżowych li-rycznych obrazach "Rozwodzić nie będzie", "Złocichy pingwin" i wielu innych. Chwilą znakomitą mielenia uczucia przepełniały tak bardzo, że nie mogły znaleźć artystycznego ucieśnienia. Właśnie takim był niezastąpiony, nierówny, niezapomniany film "Wszystko na sprzedaż", nakręcony przez operatora Witolda Sobocińskiego.

W filmie tym nie wymienia się nazwiska Orlowskiego, ale każdy uświadomił sobie, że "to wszystko jest o nim". Doskonale znani publiczności aktorzy nie grali tu tradycyjnych ról, nie było też grali, jak to się zwykło mówi, również "samych siebie". Beata Tyszkiewicz, Elżbieta Czyżewska, Andrzej Łapicki, Daniel Olbrychski pracując po mistrzowsku w nader

złożonym gatunku, który jedynie w przybliżeniu można określić jako syntezę zwierzchniej dokumentalności i wyobcowania psychologicznego, stworzyli barwny, zróżnicowany osobowo, ale jednak zbieżny (!) portret środowiska artystycznego, zdzierając z niego ostatnią zasłonę tradycyjnej zagadkowości. Przedstawiając ekranowe układy widzowi, Andrzej Wajda nierzym Hamlet, "skierował oczy żręciami w głąb duszy" nie tylko aktorów, ale również nas wszystkich. ("A tam wszędzie plamy czerni. I nie mamy ich czym zmyć...")

Ekran przepiełniał desperackie zamieszanie nieudanego dnia zdającego. Nawet odwrócony plecami, otulony w półkoszulek reżyser nie zdołał zastąpić nieobecnego (tymczasem nikt nie wie, z jakiej przyczyny) artysty, "niewinnego czarodzieja", wicego bohatera filmowego. Odczucie jego niezastąpioności, pomnożone przez siłę przeczcucia nieodwracalnego nieszczęścia, rosta niustannie. Wyłączone słowianka umiejętność jakiegos duchowego połączenia się w nieszczęściu pobudzała każdą postać do



pilnego podejmowania czegoś. Dwie żony artysty (pierwsza i druga) pędziły samochodem w poszukiwaniu go, zabierając po drodze jakąś dziwną dziewczynę, która nie znała na pamięć wierszy, ale miała własne zamiary względem artysty. Jedna z żon wylewała strumień zarzutów przed drzwiemi łazienki, za którymi szumiął wążony przysiał, ale i tam było również pusto. Ten, który był tak potrzebny im wszystkim (i nam wszystkim), był już martwy. Ciężkie uczucie świadomości tego, co w ogóle nie poddaje się umysłowieniu, jednakże stopniowo przestawiało narrację filmową na tory elegijne, gdzie jednakże trafiały się impresjonistyczne wiry, bystrzyce groteski.

Wściekle kręciła się karuzela, która do

desperackiej młodości doprowadziła bohąem... Nad cichym i zaśniętym pustkowiem płynęły subtelne dźwięki samotnych skrzypiec i słuchała ich boska "gwiazda" o twarzy i głosie Beaty Tyszkiewicz (która w tym roku otrzymała imienną nagrodę Muzycznego Międzynarodowego Festiwalu Filmowego "Za osobisty wkład w rozwój sztuki filmowej"). Na skrzypcach grał Miódz aktor (Daniel Olbrychski), który jak najmniej myślał o osobistych perspektywach i bardziej od innych martwił się z powodu śmierci sportowego kolegi. Wczoraszem w restauracji porciej pozyczał mu (bohaterowi D. Olbrychskiego) ten sam krawat, bez jakiego nie wpuszczano do sali, również tego, który już nigdy nie przekroczył żadnego ziemskiego progów. "Nie, człowiek nigdy nie zdoła pogodzić się ze zniknięciem innego człowieka" — Konstanty Paustowski miał całkowitą rację. Kontrast kwintący twarzy i przepelnionych bólem oczu w filmie "Wszystko na sprzedaż" stanowił podobieństwo symbolicznej walki pogardzanej i praktycznej przyrody z odczynną iluzją. I wtedy w świecie schyłku lat sześćdziesiątych, który w sposób tak oczywisty zaczął się materializować, tak ciężką na skutek totalnej beznadziejności naphyjącej nagle ze wszystkich stron wulgarnej "przedmiotowości" A. Wajda i jego współtowarzysze potrafił w filmie "Wszystko na sprzedaż" obronić zarówno prawdę pełnych bólu oczu i powszechne prawo do prawdy duchowej.

Tatiana BALUŚNIKIEŃ
NA ZDJĘCIU: Zbigniew Cybulski.

Etyka w medycynie

Giętkie zasady

Pacjent, oprócz "prawa na chorobę" i bezpłatne leczenie, które, jak wiadomo, kosztuje wcale nie mało i wielu zapłaciło za nie swoim zdrowiem, ma także inne prawa, a wśród nich — prawo na wyrozumiałość i zrozumienie. Fakt, że na Litwie do niedawna nie istniała żadna instytucja, która by regulowała konflikty, rozwiązywała problemy związane z etyką lekarską, nie oznacza wcale, że problemy takie nie miały lub nie mają miejsca. I chociaż rzadko powiadał uchwałę o powołaniu Litewskiego Komitetu Etyki Lekarskiej, dródków na jego finansowanie nie przydzielił. Nie jest wiadomo, ile etatów otrzymał komitet, ale jak twierdzi jego prezes Eugenijus Gefenas, są one niezbędne, bowiem leczyć wyłącznie na entuzjazm lekarzy się nie zajdzie.

Odnosić w komitecie pracuje 10 osób, które raz na miesiąc organizują zebrania. W przyszłości komitet ma składać się z 20 członków. Wskazywać będą stanowili medycy, rezerwa — psycholodzy, prawnicy, filozofowie i t. p. przedstawiciele społeczeństwa.

Do pierwszorzędnych zadań komitetu należy przygotowanie materiału, odzwierciedlającego jego rolę i zakres pracy. Jako przykład może służyć model struktury podobny do Komitetu Etyki Lekarskiej w USA, gdzie prowadzi się prace na dwóch poziomach, czyli etyki lekarskiej ogólnych zasadach i etyki lekarskiej regulującej jest przeprowadzenie badań i eksperymentów medycznych. Zamiar jest zintegrować te dwa rodzaje i zastosować je w praktyce.

Doświadczenia medyczne nie są reglamentowane

— Oświadczam się, że większość doświadczeń przed przeprowadzeniem eksperymentów medycznych

z ich udziałem nie jest informowana o zagrożeniu, badania przeprowadza się bez uzyskania zgody pacjenta. Dlatego we wszystkich szpitalach uniwersyteckich należy powołać komisje etyki lekarskiej. Przed przeprowadzeniem jakichkolwiek doświadczeń medycznych lekarze powinni będą sporządzić protokół, na którym papisać badania doświadczenia swoim podpisem wyrazi zgodę i potwierdzi, że został poinformowany o szkodliwości i ewentualnych negatywnych skutkach przeprowadzonego eksperymentu. Następnie ze wspomnianym protokołem zapozna się komisja etyki lekarskiej, która uwzględniając cele i koszty danego doświadczenia, zdecydowanie o konieczności jego przeprowadzenia — powiedział Eugenijus Gefenas.

Komitet Etyki Lekarskiej zamierza powołać komisje powiatowe. W ich gestii będzie rozstrzyganie sporów i konfliktów wynikłych między lekarzami i pacjentami. Analogiczne struktury w krajach zachodnich nie zajmują się bezpośrednio obroną pacjentów przed grubiaństwem czy pogwałceniem ich praw, ponieważ w wypadku nadużyć bądź uchybień z braku profesjonalizmu ze strony lekarzy, sprawę rozpatruje sąd. Tego się na Litwie nie praktykuje.

Trudno umrzeć, trudno żyć

Życie i śmierć. Przeżycie z jednego stanu w drugi odbywa się, niestety, tylko w jednym kierunku. Śmierć jak i życie, każdy człowiek ma inną, ale nie omija ona nikogo i przynajmniej w tym jest sprawiedliwa. Próbuje spojrzeć na nią filozoficznie i nieraz to się udaje, głównie chyba dlatego, że w tej chwili nie sągłąda nam w oczy.

Dziwnym się komuś, kto twierdzi, że śmierci się nie boi. Albo po

prostu mu nie wierzymy. Nie zażycie też zrozumieć potrafimy prośbę człowieka o "litościwie zabójstwo" siebie? Trudno jednoznacznie ocenić zjawisko eutanazji.

Na temat praktykowania eutanazji na Litwie Eugenijus Gefenas nie chciał szerzej się wypowiedzieć. Zaznaczył jednak, że komisje etyki lekarskiej zobowiązane będą rozpatrywać prośby pacjentów, którzy medycyna nie jest w stanie pomóc i którzy zechcą "odejść", by się tak straszliwie nie męczyć. Można się jedynie domyślać, że przez Komitet Etyki Lekarskiej uważa, że w niektórych przypadkach eutanazja nie jest najgorszym zdem.

Bardziej szczegółowo E. Gefenas opowiedział, jak wygląda sytuacja w Holandii, jednym państwie, gdzie praktykuje się eutanazję, chociaż i tam nie jest ona uprawomocniona. Jedynie w wypadku, gdy lekarz "pomocze" umrzeć nieuleczalnie choremu pacjentowi, przy czym spełnione zostaną trzy warunki: pacjent cierpi nieludzki ból, kona, jest świadomy i sam wyraża wolę "odejścia", nie podlega się lekarza do odpowiedzialności karnej. W USA natomiast stosuje się pasywną eutanazję, tzn. zgodnie z wolą chorego przestaje się go leczyć.

Zarówno lekarz, jak też społeczeństwo powinny do tego dojrzeć, gdyż niebawem dołączym cierpienie człowieka, zaś przygotowania do opuszczenia tego świata nadają sens minuciomu życiu.

Czy akceptacja eutanazji oznacza racjonalne podejście do nieuniknionej śmierci, czy też wskazuje na całkowitą moralną kapitulację jednostki i społeczeństwa? Niech wam będzie każdemu mić na ten temat swoje zdanie, wszak śmierć każdego tak samo jak i życie, jest konieczną i nieuniknioną.

Mirosława JANUSZKIEWICZ

SPORT

Grają koszykarze

Nie powiodły się dla litewskich drużyn pierwsze mecze trzeciej rundy rozgrywek o Puchar Koraca w koszykówce mężczyzn na własnym parkiecie. Drużyna "Šilutė" przegrała z AEK Ateny — 79:93 (42:51). Dla zwycięzców najwięcej punktów zdobył M. Liberty — 24, a dla pokonanych czarnoskóry D. Edwards — 23.

Drużyna "Šiauliai" walczyła z renowanym włoskim zespołem "Stefanel" i przegrała — 74:81 (34:31). U gospodarzy najlepiej strzelał G. Pečulionis — 20 pkt, a wśród gości R. Blackman — 16.

Koszykarze Stali Bobrek Bytom nieoczekiwanie wysoko wygrali ze słynnym greckim Arisem Saloniki — 80:54 (26:23).

S. O'Neal będzie pauzował co najmniej przez miesiąc, ponieważ doznał kontuzji prawego kciuka. Zająmie miasto miejsce w kontrolnym meczu przeciw Miami Heat wygranym przez Orlando Magic — 106:91.

Porażka siatkarzy

W rewanżowym meczu o Puchar Europy w siatkówce mężczyzn wileński klub "Lamaring" przegrał na wyjeździe z fińskim klubem "Telekom" — 0:3. W pierwszym spotkaniu z identycznym wynikiem również wygrali Finowie i oni awansowali do dalszych gier.

Z bójki piłkarskich

W środę drużyny grupy A Ligii Mistrzów uzupełniły zwycięstwa. Duński Aalborg BK, który zastąpił zdyskwalifikowane za próbę przekrętu sędziego "Dynamo" Kijów, spotkał się z liderem Panathinaikosem Ateny i wygrał — 2:1.

Po trzech kolejkach tabela tej grupy wygląda tak (drużyna, punkty, bramki):
Panathinaikos 6 5 3
FC Porto 4 2 1
FC Nantes 4 4 4
Aalborg BK 3 3 3

Następna kolejka turnieju odbędzie się 1 listopada.

* W Belo Horizonte rozegrany został pierwszy gwierdinalowy mecz o superkuchar Ameryki Południowej, w którym drużyna Cruzeiro przegrała z Sao Paulo — 0:1.

* W swoim drugim meczu w rozgrywanym w Holandii turnieju eliminacyjnym do mistrzostw Europy i świata, reprezentacja Polski w 5-osobowej piłce nożnej zremisowała ze Słowacją — 0:0. W innych spotkaniach Holandia pokonała Azerbejdżan — 3:1, a Chorwacja wygrała z Czechami — 6:4.

* Komisja Dyscypliny Serii A odsunęła bułgarskiego napastnika Ch. Stoiczkowa od gry w jednym ligowym meczu. Piłkarz "Farmy" w remisowym spotkaniu — 1:1 z "Romą" próbował wymusić na arbitrze rzut karny. Dodatkowo Bułgarzy przyjdzie zapłacić grzywnę w wysokości 5 mln lirów (320 dolarów). Rzecznik włoskiej ekstraklasy uzasadnił, że na karę miały wpływ dwie złote kartki otrzymane wcześniej przez Stoiczkowa.

* Przez dwa dni 32 drużyny walczyły o awans do 1/8 finału piłkarskiego Pucharu Polski. Z wyjątkiem odpadki już tegoroczni finaliści, Warszawska "Legia" uległa — 1:2 liderowi grupy drugiej ligi "Ruchowi" Chorzów. Natomiast GKS Katowice przegrał z trzecioligową "Arką" Gdynia. W sumie 8 zespołów ekstraklasy pojechało na tym etapie z pucharem. W tej sytuacji najpoważniejszym kandydatem do finałowego zwycięstwa jest Łódzki "Wisła".

Turniej w Horgen

Lider elitarnego turnieju szachowego w Horgen B. Gulko (USA) przegrał w czwartej rundzie z W. Kramnikiem (Rosja), lecz nadal prowadzi w klasyfikacji imprezy wraz z N. Shortem (Anglia) — po 2,5 pkt. Mistrz świata wersji PCA G. Kasparow (Rosja) zremisował kolejną, czwartą już partię — tym razem z A. Jusupowem (Niemcy). Ohaj dzieli 5-6 miejsca mając po 2 pkt.

Polska

Wałęsa przetrzeगा przez "cudami nad urną"

Udział w wyborach deklarują 77 proc. badanych... Wynika z sondażu CBOS. O aktywny udział w głosowaniu zapewniali do regionów NSZZ krakowska młodzież. Lech Wałęsa zwrócił się do wyborców...

Wałęsa jest pewny swojej wygranej... o czym przekonywał na Śląsku, gdzie spotkał się m.in. z mieszkańcami Jastrzębki i pracownikami Huty Katowice.

Mniej więcej niemiecka jest względem na nieufny stosunek do kandydata, bo mogłoby mu to zaszkodzić... Henryk Kroll, budywal na Jacka Kuronia.

Marek Markiewicz rozmawiał z namiastami z uczniami warszawskiego liceum... Janusz Korwin-Mikke w Radomiu przekonywał, że należy zlikwidować państwową opiekę socjalną.

Do wyborów pozostało już tylko 8 dni, atmosfera robi się coraz bardziej gorącą... Prokurator papi i ludzi zaliczających Kwaśniewskiego, jego sztab nazwał informację, jakoby losowano nagrody wśród osób, które podpisywały listy popierające ich kandydata.

NA ZDZIĘCIU: wojna na plakaty, wydawca "Gazety Wyborczej" zmienił jedną literę na plakacie wyborczym A. Kwaśniewskiego i hasło "wybierzmy przyszłość" zamieniło się na "wybierzmy przeszłość".

Fot. EPA-ELTA



Bośnia

Waszyngton zręka się na rzecz Moskwy części chwały za proces pokojowy

Stany Zjednoczone w trosce o pozostawienie Moskwy części chwały związanej z regulowaniem konfliktu w Bośni, które zostało zapoczątkowane dzięki wysiłkom dyplomacji USA, zgodziły się odroczyć o jeden dzień swoje negocjacje...

Tak więc 31 października, w dniu wyznaczonym na otwarcie negocjacji w USA, prezydenci Serbii Slobodan Milošević, Chorwacji Franjo Tuđman i Bośni Alija Izetbegović powinni znaleźć się w stolicy Rosji...

Wzduch zrodził w Departamencie Stanu, który zastrzegł sobie anonimowość, stwierdził, że w Moskwie...

"nie będzie istotnych dyskusji w sprawie procesu pokojowego". Władzi, że chodzi przede wszystkim o potwierdzenie i ogłoszenie potwierdzenia poparcia Rosji dla procesu pokojowego.

Zastępca sekretarza stanu Richard Holbrooke, który przedmiotem zasadę negocjacji dzięki silnym naciskom lotnycy NATO podjętym pod naciskiem USA, zachęcając najwyraźniej swoją obecność dla właściwych negocjacji.

Negocjacje te - zorganizowane na terenie bazy lotniczej Wright-Patterson w stanie Ohio, aby uniezależnić jakiekolwiek przesłanie prasowe podczas delikatnego procesu, widać zatem w etap merytoryczny i listopada.

Estonia

Stary premier, nowy rząd

Estoński parlament zatwierdził w czwartek program nowego rządu, przedstawiony przez szefa Partii Koalicyjnej Tilla Vähiaga i nadał mu pełnomocnictwo do skłopotowania gabinetu. 48-letni Vähi, były w rządzie KPZR (1974-89), z wykształcenia mechanik przyrządów, pełnił w rządzie Edgara Savisaara funkcję ministra transportu.

Skład rządu - jak padoł estoński MSZ - musi zostać zatwierdzony przez prezydenta Lennarta Merila, który teraz podróżuje po Ameryce. Najprawdopodobniej nowy gabinet rozpocznie działalność 2 listopada.

Rząd będzie dziełem "koalicji trzech" - Partii Reform (liberalnej), Związku Ludowego (centrolewicą) i Partii Koalicyjnej (centrowa), skupiająca zarówno liberalnych intelektualistów, jak i reformistycznie nastawioną byłą nomenklaturę. 15 te podzielono następująco: sześć dostała Partia Reform, tyle samo - Partia Koalicyjna, a trzy przypadły Związkowi Ludowemu. W sumie nowa koalicja rządowa ma w 101 osobowym Riigikogu (parlament) 60 mandatów.

W programie rządu nowa koalicja zapisała kontynuowanie integracji ze strukturami europejskimi - NATO i Unią Europejską, dalszą decentralizację władzy, umacnianie wolnego rynku, utrzymywanie niezależności banku centralnego i polityki mocnej korony, gwarancje jednakowego traktowania kapitału krajowego i zagranicznego.

porównaniu z Łotwą i Litwą wysoka dynamika wzrostu gospodarczego (ok. 5 proc. w br.), stosunkowo duży wskaźnik zagranicznych inwestycji na mieszkańca. Prognoza, że w tym roku obrzyjni, jak na kraj o tak niewielkiej liczbie ludności, import - 27 mld dol. Ten ostatni wskaźnik stawia ją na drugim po Słoweni miejscu wśród krajów postkomunistycznych z względem zdolności nabyczej ludności. Prognoza, że w tym roku inflacja wyniesie nie więcej niż 7 proc., ale już w przyszłym będzie o wiele niższa - na poziomie 15 proc.

Zdaniem "Economist Intelligence Unit", Estonia nie mająca zbyt wielu zasobów naturalnych, rozwijającej wykorzystuje swoje geologiczne pokłady, cieknie ropy z tundry, tranzytu, reeksportu rosyjskich ropy i kolorowych i ropy, a także z leśnictwa, przemysłu tekstylnego i rolnictwa. Mimo zmian rządów, zachodni inwestorzy uważają ją za kraj stosunkowo stabilny. Odmień się zawzięcie swojej polityce monetarnej, likwidacji niemal wszelkich dotacji, umocnieniu cen i zmniejszeniu do minimum zapór importowych.

Rosja

W 1987 r. Jelcy symulował próbę samobójstwa - twierdzi Gorbaczow

W listopadzie 1987 roku, przed przesiedzeniem Biura Politycznego KC KPZR, na którym podjęto decyzję o odwołaniu Jelcyna ze stanowiska zastępcy członka Biura Politycznego i sekretarza Moskiewskiego komitetu partii, Boris Jelcy symulował próbę samobójstwa - twierdzi Michail Gorbaczow.

W wydanach przed kilkoma dniami wspomnianych "Życie i reformy" Gorbaczow pisze, że Jelcy rzucił się do wody w nocny porządek. Rana nie była groźna dla życia, gdyż nożyca zadzieliły się po zebrze. Zdaniem Gorbaczowa, postępek Jelcyna nie można wytknąć inaczej niż jako symulację próby samobójstwa.

Według oficjalnej wersji, Jelcy zasabował poddasz w opadzie na stół przyrządowo skaleczył się trzymanymi w rękach nożycami. Ale ta legenda nie spodobała się Jelcy i w po dwóch latach przedstawił on nowa - o tym, jakoby nocą na ulicy odłokano na niego zachu. Rzekomo dwaj chulajnicy rzucili się na niego z nożami, ale Jelcy, który wówczas porzucał ich nożyca, nie został ranny, nie miał został zraniony - pisze Gorbaczow.

Jelcy w szpitalu

Boris Jelcy został w czwartek hospitalizowany w związku z niewskwieniem mięśnia sercowego - poinformował pierwszy doradca prezydenta Rosji Wiktor Iliuszyn.

Graczow przed sądem

Minister obrony Rosji Paweł Graczow stał się w jednym z sądów rejonowych w Moskwie na rozprawie przeciwko dziennikarzom Wadimowi Pogiel i gazety "Moskiewski Komsomolec" i podtrzymał zarzut, że dziennikarz go znieważał.

Graczow zwrócił się do Prokuratury Generalnej z żądaniem wszczęcia postępowania karnego przeciwko Pogielowi pod zarzutem obrzygodności osobistej. Wadim Pogiel obrazył 20 października 1994 r. w "Moskiewskim Komsomolec" artykuł pod tytułem "Paweł Mercedes, sódziej powinien siedzieć w więzieniu, a nie być ministrem obrony", w którym obarczył Graczowa odpowiedzialnością za korektę w Zachodniej Grupie Wojsk Rosyjskich w Niemczech. W artykule Pogiel przypisał Graczowowi m.in. bezprawny zakup dwóch luksusowych samochodów marki Mercedes za pieniądze, przeznaczone na budowę mieszkań dla oficerów, powracających z Niemiec do Rosji.

Prokuratura wszczęła śledztwo i przelała sprawę do rozstrzygnięcia krasnopresniskim sądzie rejonowym miasta Moskwy. sąd musiał wielokrotnie odradzać rozprawę, ponieważ Graczow nie pojawiał się w sądzie. 27 września br. w tym sądzie, prawniczone nie budowe mieszkań dla oficerów, powracających z Niemiec do Rosji.

Prokuratura wszczęła śledztwo i przelała sprawę do rozstrzygnięcia krasnopresniskim sądzie rejonowym miasta Moskwy. sąd musiał wielokrotnie odradzać rozprawę, ponieważ Graczow nie pojawiał się w sądzie. 27 września br. w tym sądzie, prawniczone nie budowe mieszkań dla oficerów, powracających z Niemiec do Rosji.

Pod tytułem artykułu ("Złodziej powinien siedzieć w więzieniu, a nie być ministrem obrony") jest zapycony z popularnego filmu "Czarny kot", co jest często stosowane w zmiesle dziennikarskim - tłumaczył Pogiel. Sąd Moskiewski zapowiedział, że pod tytułem nie był adresowany personalnie do Graczowa lecz jest "pozwiewacą prawdą, która nie potrzebuje

sądu i wydała miłki nakaz doprowadzenia go "w trybie przymusowym" na najbliższe posiedzenie.

Pod tytułem artykułu ("Złodziej powinien siedzieć w więzieniu, a nie być ministrem obrony") jest zapycony z popularnego filmu "Czarny kot", co jest często stosowane w zmiesle dziennikarskim - tłumaczył Pogiel. Sąd Moskiewski zapowiedział, że pod tytułem nie był adresowany personalnie do Graczowa lecz jest "pozwiewacą prawdą, która nie potrzebuje

Pod tytułem artykułu ("Złodziej powinien siedzieć w więzieniu, a nie być ministrem obrony") jest zapycony z popularnego filmu "Czarny kot", co jest często stosowane w zmiesle dziennikarskim - tłumaczył Pogiel. Sąd Moskiewski zapowiedział, że pod tytułem nie był adresowany personalnie do Graczowa lecz jest "pozwiewacą prawdą, która nie potrzebuje

Pod tytułem artykułu ("Złodziej powinien siedzieć w więzieniu, a nie być ministrem obrony") jest zapycony z popularnego filmu "Czarny kot", co jest często stosowane w zmiesle dziennikarskim - tłumaczył Pogiel. Sąd Moskiewski zapowiedział, że pod tytułem nie był adresowany personalnie do Graczowa lecz jest "pozwiewacą prawdą, która nie potrzebuje

Telewizyjna "Solidarność" grozi zaostreniem formy strajku

W razie nieprzystąpienia Zarządu Telewizji Polskiej S.A. do negocjacji ze związkowcami, telewizyjna "Solidarność" wykorzystze do końca ustawę o sporach zbiorowych, przeprowadzi referendum i doprowadzi do strajku właściwego - zagrożił 26. mln. szef Sekcji Krajowej NSZZ "Solidarność" PRiTV Jarosław Najmota podczas wjazdu do udziałem ok. 2000 związkowców przed warszawską siedzibą TVP.

Wice odbył się w ramach dwugodzinnego strajku ostrzegawczego, który przedziła zawodowe przeprowadzi w Telewizji Polskiej przed południem. Nie doszło jednak do przerw w emisji programu. Po nocnych rozmowach z prezesem TVP Wiesławem Walendziakiem zdecydowano nie przerywać czwartkowej relacji z Sejmu.

Zgromadzoną na wiecu pracownikom Najmota powiedział, że protestujemy nie chodzi o dodatkowe pieniądze, lecz o prawidlowy ich podział. Zarzucił kadrcie kierowniczej argumentację, że traktowanie starszych i doświadczonych pracowników. Ponadto jego zdaniem oraz kolejnych mówców, w TVP trwoni się pieniądze społeczne. Telewizja publiczna nie powinna budować rynku zewnętrznego - dowodził występujący. Place wien regulować rynek, ale nie tak, że kadra kierownicza na zarobki na poziomie europejskim, zaś pracownicy nie.

75 lat temu powołano Wolne Miasto Gdańsk

75 lat temu - 27 października 1920 r. decyzją Konferencji Ambasadorów 4 mocarstw powołano Wolne Miasto Gdańsk. Ta niekorzystna dla Polski decyzja Ententy odrywająca Gdańsk od jego naturalnego złącza trwałowała na całą historię okolic międzywojennego i stała się m.in. zarzewiem II wojny światowej.

Pod koniec Niemiec i w I wojnie światowej odróżniona Polska domagała się powrotu Gdańska w jej granice. Takie rozwiązanie nie odpowiadało jednak interesom wielkich mocarstw. Traktat Wersalski ustalał powołanie Wolnego Miasta Gdańsk - jako niezależnego organizmu politycznego, się powiązanego z Polską.

TELEWIZJA

PIĄTEK, 27 PAŹDZIERNIKA

LTV
8.00 - Dzień dobry, 9.00 - Telewizja
10.00 - Wiadomości, 10.10 - Mama i ja...

LNK TV
7.00 - Poranne kółko, 8.00 - Telewizja
9.05 - "Bez domów jest źle", 17.00 - Czas 17.00...

BAŁTYCKA TV
7.00 - S. Manuela, 7.30 - S. Tak i tak...

TELE-3
7.30 - CNN 6.00 - Film anim. 8.30 - S. Santa Barbara...

WIENSKA TV
7.40 - Nie z tą nogi., 8.20 - Wideo 8.00...

KOŃSKA TV
7.00 - 10.30 - Studio 3000, 7.00 - Dzień dobry...

IKANAL
8.00 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

W film "Długi płatek namietności", 1.05 - Siedem dni sportu, 1.35 - S. "Droższe nad życie", 2.00 - K. "Wstarcie".

TV-P1
10.00 - Wiadomości, 10.10 - Mama i ja, program dla mamy i trzylatka, 10.25 - Czarna i biała, 10.30 - "Droższe nad życie" koncert zyczeń, 11.00 - "Strak Trępa" następnego pokolenia...

TELE-3
9.05 - Film anim. 10.00 - Film dok. 10.30 - Film "Smietelne ukulcie", 12.00 - Muzyka, 12.30 - S. "GóraZ", 13.30 - POP TV...

TV POLONIA
10.00 - Wiadomości, 10.10 - Program dnia, 10.15 - "WOW" - seriał dla młodych widzów, 10.40 - "Auto-Moto"...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

W film "Długi płatek namietności", 1.05 - Siedem dni sportu, 1.35 - S. "Droższe nad życie", 2.00 - K. "Wstarcie".

TELE-3
9.05 - Film anim. 10.00 - Film dok. 10.30 - Film "Smietelne ukulcie", 12.00 - Muzyka, 12.30 - S. "GóraZ", 13.30 - POP TV...

WIENSKA TV
7.40 - Nie z tą nogi., 8.20 - Wideo 8.00 - Kanał muzyczny, 9.00 - S. "Jeden do drugiego", 9.50 - Pięć lat...

KOŃSKA TV
7.00 - 10.30 - Studio 3000, 7.00 - Dzień dobry, 8.05 - Ekspres poranny, 8.30 - "Cieciszka Falcia", 9.15 - Ekspres poranny, 9.30 - "Kopciuszko", 10.20 - Mój dom...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

W film "Długi płatek namietności", 1.05 - Siedem dni sportu, 1.35 - S. "Droższe nad życie", 2.00 - K. "Wstarcie".

WIENSKA TV
7.40 - Nie z tą nogi., 8.20 - Wideo 8.00 - Kanał muzyczny, 9.00 - S. "Jeden do drugiego", 9.50 - Pięć lat...

KOŃSKA TV
7.00 - 10.30 - Studio 3000, 7.00 - Dzień dobry, 8.05 - Ekspres poranny, 8.30 - "Cieciszka Falcia", 9.15 - Ekspres poranny, 9.30 - "Kopciuszko", 10.20 - Mój dom...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

W film "Długi płatek namietności", 1.05 - Siedem dni sportu, 1.35 - S. "Droższe nad życie", 2.00 - K. "Wstarcie".

WIENSKA TV
7.40 - Nie z tą nogi., 8.20 - Wideo 8.00 - Kanał muzyczny, 9.00 - S. "Jeden do drugiego", 9.50 - Pięć lat...

KOŃSKA TV
7.00 - 10.30 - Studio 3000, 7.00 - Dzień dobry, 8.05 - Ekspres poranny, 8.30 - "Cieciszka Falcia", 9.15 - Ekspres poranny, 9.30 - "Kopciuszko", 10.20 - Mój dom...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

W film "Długi płatek namietności", 1.05 - Siedem dni sportu, 1.35 - S. "Droższe nad życie", 2.00 - K. "Wstarcie".

WIENSKA TV
7.40 - Nie z tą nogi., 8.20 - Wideo 8.00 - Kanał muzyczny, 9.00 - S. "Jeden do drugiego", 9.50 - Pięć lat...

KOŃSKA TV
7.00 - 10.30 - Studio 3000, 7.00 - Dzień dobry, 8.05 - Ekspres poranny, 8.30 - "Cieciszka Falcia", 9.15 - Ekspres poranny, 9.30 - "Kopciuszko", 10.20 - Mój dom...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

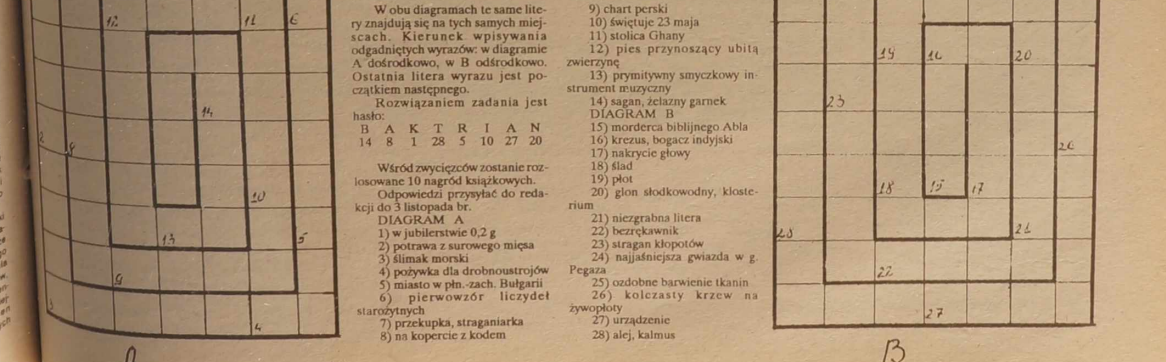
IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

IKANAL
8.30 - Poranne, 8.00 - Dziennik
8.30 - S. "Kobieta z topiworki", 9.00 - Wstanie przycisk...

Ciągówka w bliźniakach (średnio 4, 5 liter na słowo)



Co, kiedy, gdzie

TEATR

* **Opera.** Dziś "Jezioro łabędzie". Jutro dla dzieci "Królowa Śnieżka i siedmiu krasnoludków". Wieczorem "Trubadur". W niedzielę "Lueja z Lammermoor".

* **Teatr Mały** (Akademickiego Dramatycznego) zaprezentuje jutro "Uśmiechnij się nam, Boże". W sobotę niedziela dla dzieci "Zbójca Hocenploc".

* W **Młodzieżowym** dziś obejrzeć można "Za rok o tej porze". W sobotę "Zwycięstwa Normandów". W niedzielę dla dzieci "Królowa Śnieżka", wieczorem "Gracz".

* W niedzielę **Rosyjski Dramatyczny** zaprezentuje "Sorry".

* W **Łalkowym** zapowiada się premiera — "Bajka o zówiadku" (sobota i niedziela).

WYSTAWY

* **Centrum Sztuki Współczesnej** (Niemiecka 2). Do obejrzenia twórczość trzech młodych artystek — R. Kmieliasukaite, D. Matulaitė oraz J. Teišerskytė.

Jednocześnie nadal tu czynny jest doroczny pokaz Sorosa "W imię piękna".

* **Plastyk z Gruzji Nodar Ginasz-wili** eksponuje swój dorobek w galerii "Arka" (Ostrobramska 7). Jednocześnie obejrzeć tu można ceramikę japońską.

* I jeszcze jeden pokaz gości. Ewa Maria Kentner z Niemiec swe malarstwo wystawia w galerii "Langas" (Oszmiańska 9).

* **Gobeliny** oraz akwarele Anicetasa Jonytisa do obejrzenia w **Palacu Pracowników Sztuki** (pl. Daukantasa).

* **Przed kilkoma dniami w bibliotece Uniwersytetu Wileńskiego** została otwarta wystawa poświęcona 50-leciu ONZ.

* **Pasy ludowe** oraz kostiumy autorstwa B. Janavičienė wystawiane są w galerii "Kūparas" (Oszmiańska 10).

* **Jak zwykle dużo ekspozycji w galerii "Vartai"** (Wileńska 39) — malarstwo L. Gutauskasa, L. Cičėnasa, grafika J. Guobienė.

* **Miłośnikom koszykówki** polecamy pokaz fotograficzny w **Galerii Fotograficznej** (Stiklių 4).

KONCERTY

* **Dziś w Akademii Muzycznej** — wieczór poświęcony rocznicy urodzin znanego śpiewaka litewskiego Petrasa Oleki.

* **Twórcy wieczór** śpiewaczki Laimy Domikaitė odbędzie się również dziś w **Palacu Pracowników Sztuki**.

FILM

* **Pełen romantyki**, przygodny film "Pierwszy rycearz" wytwórców amerykańskich wyświetlany jest w "Vilniusie".

H.G.

LVB Litewski Bank Rozwoju

pierwszy międzynarodowy bank na Litwie.

Długoterminowe pożyczki dla drobnej i średniej przedsiębiorczości.

Pożyczek udziela się w walucie wymienialnej.

Maksymalny termin pożyczki — 13 lat

Maksymalna norma stawki procentowej — 15 proc.

Maksymalna suma pożyczki — 1 mln eu.

LVB udziela kredytów w wielkości do 70 proc. od sumy inwestycji.

Litewski Bank Rozwoju,
ul. A. Stulginskio 4,
2600 Vilnius,
tel. 61-99-65.

(Zam. 1374)

OGŁOSZENIA DO "KURIERA WILEŃSKIEGO"

można dać również w Śródmieściu.

Obecnie, aby dać reklamę do "Kuriera Wileńskiego" niekoniecznie jest jechać do Domu Prasy. Ogłoszenia do naszego dziennika za pośrednictwem Biura Reklamy przyjmowane są pod adresem: Vilnius, "Vilniaus kapitalinė statyba" ZSA, Gedimino pr. 37, gabinet nr 9, drugie piętro.

Tel. 61-66-64.

Mrozy nie za górami



Wileński oddział paliw stałych
tanie sprzedaje różnego rodzaju
WĘGIEL KAMIENNY I DRZEWO

Przedsiębiorstwo zapewnia transport. Cena węgla 195-255 Lt za tonę, a 1 m³ drzewa — około 40 Lt. Płukowane drzewo — 55 Lt za 1 m³.

Najmniejsza ilość zakupu — 50 kg. Przedsiębiorstwo gratisowo udostępnia kilka kg węgla w celu wypróbowania jego jakości. Zapewniamy fachową i szybką obsługę, tanio zapewniamy też ładowaczkę.

ZWRACAĆ SIĘ:

Vilnius: Kauno 16, tel. 63-03-96,
Panerių 57, tel. 63-00-42,
N. Vilnia, Pramonės 26, tel. 67-45-26,
Vievio, Stoties, tel. (8-238)5-46-27.
Szczegółowe informacje pod tel.
Vilnius, 63-15-27, 63-27-90, fax 63-33-15.

(Zam. 1302)

KURIER WILEŃSKI

Wydawca
ZSA "Kurier Wileński"

Drukuję Państwowe
Przedsiębiorstwo „Spauda”

Redaktor naczelny
Czesław MALEWSKI

Nasz adres:
Laisvės pr. 60, 2056 Vilnius,
Lietuvos Respublika
Kod 67218
ISSN 1392-0405
SL 322

TELEFONY: sekretariat redaktora naczelnego — 42-79-01, zastępcy redaktora — 42-79-04, 42-79-48, sekretarz redakcji — 42-79-49.

DZIAŁY: polityczny, problemów społecznych — 42-78-72, ekonomiczny — 42-78-54, aktualności krajowych — 42-79-64, życia wsi — 42-79-68, szkolnictwa i młodzieży — 42-79-73, stołeczny, kultury — 42-79-77, handlu, usług, "Magazyn rodzinny" — 42-79-56, literatury i sztuki — 42-79-88, listów i interwencji — 42-69-65, reklamy i ogłoszeń — 42-69-63. Korespondenci: na rejon wileński — 42-79-68, 45-03-95, sołeczniccki — 52-780, święciański — 47-59-49, trocki i szyrwincki — 42-69-65, 47-04-95, fotokorespondenci — 42-90-81.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Opinię czytelników zawarte w ich listach nie zawsze są zbieżne z opinią redakcji.

Dyżurny redaktor
Jerzy SURWILDO

Ogłoszenia i reklamę do "Kuriera Wileńskiego" przyjmuje się pod adresem: Dom Prasy, Laisvės pr. 60, pokój 11, pokój 1114, tel. 42-69-63, fax 42-72-65 w dniach pracy od godz. 9.00 do 17.00.

Kochanej siostrze



Jance SINICY
z okazji Urodzin moc najserdeczniejszych życzeń i spokojnych dni w życiu
składa siostra Wanda z rodziny
(Zam. 1478)



SA "MESA"

uprzejmie zaprasza Państwo do stałego nabywania świeżej produkcji codziennie dostarczanej z Uteny (prócz soboty).

Sklep jest czynny

od 10-14,30; 15-19 w sobotę od 10 do 14.

Adres: Vilnius, J. Tumo Vaižganto 4/1

(Zam. 1329)

ZALATWIAMY

dokumenty podróży dla grup oraz indywidualne do Rosji, na Ukrainę, Białoruś.

OFERUJEMY

podróże komercyjne do Moskwy, na Ukrainę, na Węgry. Zatrudnimy agentów w innych miastach (licencja 001067).

Vilnius, tel. 44-15-55.

(Zam. 1308)

Jubilerski sklep "PERLAS" SKUPIJE I SPRZEDAJE wyroby jubilerskie; sprzedaje brylanty, złoto, platynę, pallad, srebro.

Vilnius, ul. Naugarduko 30,
tel. 26-15-56.

(Zam. 1328)

Montujemy, naprawiamy i obsługujemy przemysłowe i handlowe

URZĄDZENIA CHŁODNICZE.

Tel. 61-37-50 (pracy),
64-24-44 (domowy).

(Zam. 1375)

REMONTUJEMY

mieszkania, biura, sklepy,
Vilnius, tel.: 45-48-73, 45-00-23
(Zam. 1427)

SPRZEDAJE

suche podłogowe deski, deski szalunkowe, belki, bale, drzwi filigranowe, okna.

Vilnius, tel.: 45-41-36 (domowy),
76-22-15 (pracy).

(Zam. 1422)

SPRZEDAM

suknię ślubną (rozmiar 46).
Tel. 41-27-82.

(Zam. 1683)

PILNIE WYDAM

2-pokojowe mieszkanie w Śeskinie.

Tel. 46-63-70.

(Zam. 1674)

SPRZEDAJEMY

vouchery białoruskie, załatwiamy wizy.
Tel. 61-34-24.

(Zam. 1684)

WESELI MUZYKANCI

Tel. 77-38-39.

(Zam. 1694)

KALENDARIUM

* Piątek (27.X) jest 300 dniem 1995 r. Do końca roku 65 dni.

* Znak Zodiaku — Skorpion.

* Imieniny: Ilony, Jowny, Sabiny, Wincentego.

* Wschód Słońca — 7.11, zachód — 16.54. Długość dnia 9 godz. 43 min.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.

Wielki Tydzień rozpoczyna się 29 października.